865

1417. Construction of consolidation Acts. Initially a consolidation Act' is to be construed in the same way as any other Act. If, however, a real doubt as to its meaning arises2 the following rules apply:

- itses the following rules apply:
 (1) unless the contrary intention appears, an Act stated in its long title³ to be a consolidation Act is presumed not to be intended to change the law, and so its words must be construed exactly as if they remained in the earlier Act⁴;
 (2) the above presumption means that in case of real doubt the earlier law may be
- considereds, even if the words are not identicals;
- in so far as the Act constitutes consolidation with amendments, its words are to be construed as if they were contained in an ordinary amending Act7; and
- (4) if there is inconsistency in the sections of a consolidation Act it may be necessary to look at the respective dates of their first enactment to explain the inconsist-

- 1 As to the nature of a consolidation Act see para 1225 ante.
 2 As to cases of real doubt see para 1374 ante.
 3 As to the long tide of an Act see para 1374 ante.
 3 As to the long tide of an Act see para 1374 ante.
 4 Mitchell 9 Simpon (1890) 25 (BB) 18 ja 190, CA; Gilbert v Gilbert and Boncher [1928] P 1 at 7-8, CA; Notinghamshire County Council v Middlesex County Council [1936] 1 KB 141 at 145, DC; Boncuk v Benivik [1936] AC 38, [1957] A IB ER 179, HL; DPV Schildkomp [1971] AC 13, [1969] 3 All ER 154, DC; Boncuk v Benivik [1956] AC 38, [1967] A IB ER 179, HL; DPV Schildkomp [1971] AC 12, [1969] A IB ER 1374, HL; Mannell v Olins [1973] AC 373 at 38, [1975] A SHE 16 at 17, HL; Edward (Inperior of Taxe) v Clinch [1981] Ch. 12 at 3, [1960] A IB ER 278 at 280, CA, per Buckley I] (Idld [1981] AC 845, [1981] A BLE R 34, HL; This presumption applies so far as 1 appears that the Act consists of Straight' consolidation (see para 1223 ante), but must yield to plant words to the contrary (Ingite Robertson [1898] AC 616 at 624, HL; MacCountell v E Pill B Co Ltd [1916] Ch. 57 at 63; Gibent v Gibett and Bunche [1928] P cas R, CA, Grey IRC [1960] AC 1 at 31, [1959] A BLE R 573 at 63, Gibent v Gibett and Bunche [1928] P cas R, CA, Grey IRC [1960] AC 1 at 31, [1959] A BLE R 573 at 63, Gibent v Gibett and Bunche [1928] P cas R, CA, Grey IRC [1960] AC 1 at 31, [1959] A BLE R 573 at 53, Gibent v Gibett and Bunche [1928] P cas R, CA, Grey IRC [1960] AC 1 at 31, [1959] at 18 ER 63, at 79, [1967] 2 All ER 713 at 743, HL, per Lord Wilberforce; Cullen v Rogert [1982] at 18, 20, CA, per Lord Esher, Similar Palker Eshous [1968] AC 38 at 79, [1967] 2 All ER 713 at 79, LL, per Lord Wilberforce; Cullen v Rogert [1982] at 190, CA, per Lord Esher, Similar Palker Eshous [1967] A S 34, [1981] at 73, at 743, HL, See also Alnhell v Simpon (1890) 25 (BH) B3 at 190, CA, per Lord Esher, Similar Palker Eshous [1967] A S 34, [1968] at 73, at 743, HL, per Lord Wilberforce, who fare a see at 79, [1982] at 111, at 73, at 743, HL, per Lord Wilberforce, who
 - Family Alexander [1977] A.C. 59 at 84, [1976] A.M.E.R. 741 4.735, H.L. per Lord Simon of Crassolar, and Johnson w Morten supra.

 In such cases the rules regarding "straight" consolidation apply only to provisions unaffected by such amendments: see Adminor v United States of America Government [1971] A.C. 1974 at 49, [1956] 3.M.E.R. 1317 at 1336, H.L. per Lord Upjohn, Afteropoliton Politic Come v Cinnon [1976] 1.A.M.E.R. 162 at 165, [1976] 1.W.L.R. 87 at 90, H.L. per Lord Diplock; Family Alexander [1977] A.C. 39 at 81, [1976] A.M.E.R. 741 at 733, H.L. per Lord Simon of Giandale, R.v. Heton [1982] 1.A.M.E.R. 1993 at 1995, [1984] 1.W.R. 451 at 459. H.L. per Lord Scamman. These passages indicate that where appropriate the count will be able to use the cleavant Lord Chancellor's Memorandium under the Composition of Enactments (Procedure) Act 1949 (see para 1247 ante) or Law Commission report (see para 1242 ante) to ascertain that no relevant alterations to the existing law were thereby introduced and for other purposes of interpretation. CELLY H [1966] 3.All ER. 360 at 360 per Sir Joselyn Simon P.

8 Higgs and Hill v Stepney Bosough Council [1914] 1 KB 505 at 510, DC. Where provisions of a consolidation Act have their origin in different items of legislation, the same word may be a different meanings in different provisions; see para 1485 post.

1418. Construction of codifying Acts. In construing a codifying Act the proper recounts is, in the first instance, to examine its language and to ask what is its natural meaning. The object of a codifying Act has been said to be that on any point specifically dealt with by it the law should be ascertained by interpreting the language used, instead of roaming over a number of authorities. After the language has been examined without presumptions, resort may be had to the previous state of the law only on some special ground, for example for the construction of provisions of doubtful import, or of words which have acquired a technical meaning. These principles have been applied to the Bills of Exchange Act 1882, the Sale of Goods Act 18936, and the Marine Insurance Act 19067

- As to the nature of a codifying Act see para 1226 ante.

 It is an inversion of the proper order of consideration to start by inquiting how the law previously stood, and then, assuming that it was probably intended to leave it unaltered, to see if the words of the enactment will bear interpretation in conforming with this view. Bank of England v Lightano Bios [1891] AC 107 at 144, HL; Robinson v Canadian Pacific Rly Co [1892] AC 280, PC, Bristol Tunnineya et Canadian Pacific Rly Co [1892] AC 280, PC, Bristol Tunnineya et Canadian Pacific Rly Co [1892] AC 181, LIK 183, 1402, R v Fulling [1987] QB 446, [1987] 2 All Elk 65, CA; R v Simulthamine [1994] A IRER 808 4092, S8 C 1 App RlyCo 280, at 231, CA, per Lord Taylor CJ, Cl British Homes Assumance Copin Lid v Patrion [1902] a Ch. 1944, where the PatrionSilp Act 1890 was held to be declaratory only of Some of the principles of have relating to principal and agent, so that the case was to be decided by reference to other such principles.

 Bank of England v Vagliano Bros [1891] AC 107 at 145, HL; Robinson v Canadian Pacific Rly Co [1892] AC 481, PC.

- Asi, P.C., Asia, P

(B) Enacting History

- 1419. Nature of enacting history. The enacting history of an Act is the surrounding corpus of public knowledge which relates to its introduction into Parliament as a Bill, and subsequent progress through Parliament until it is ultimately passed. In particular, the enacting history is the extrinsic material assumed to be within the continuities of Parliament. ontemplation of Parliament when it passed the Bill for the Act, including the record of proceedings on that Bill in Parliament'.
- 1 The information is described as the surrounding corpus of knowledge because the central source of information as to Parliament's intention must always be the text of the Act itself: see para 1430 post. It comprises reports and other material on which the Act is based, the text of the Bill and amendments.

proposed to it, reports of parliamentary debates and proceedings on the Bill, explanatory memoranda officially issued in connection with the Bill, and other contemporaneous material upon which Parliament may be presumed to have acted. Much of this material emanates from the executive, rather than from the legislature itself. As to the role of the executive see paras 1242-1243, 1325 et seq ante.

1420. Special restriction on parliamentary materials (the exclusionary rule). Except as allowed by virtue of the rule in Pepper v Hart' or the court's inherent jurisdiction², it is a rule of practice, known as the exclusionary rule³, that it is not permissible to look to reports of proceedings which took place in either House of Parliament during the passage of the Bill for that Act for assistance in construing

- 1 le the rule laid down in Pepper (Inspector of Taxes) v Hart [1993] AC 593, [1993] 1 All ER 42, HL: see para 1421 post. 2 See para
- para 1422 post See Pepper (Inspector of Taxes) v Hart [1993] AC 593 at 630, [1993] 1 All ER 42 at 60, HL, per Lord Browne-Wilkinson.
- Browne-Wilkinson.

 Hadimor Productions Led v Hamilton [1983] 1 AC 191 at 232, [1983] 1 All ER 1042, HL, per Lord Diplock. That the exclusionary rule is one of practice rather than substance was indicated in Black-Clauson International Led v Papiernerhe Waldhof-Ashaffenburg AG [1975] AC 591 at 614, [1975] 1 All ER 810 at 814, HL, per Lord Reid-I for rule in Pepper (Inspector of Taxxy) Hard 11993] IA C593, [1993] 1 All ER 42, HL, has reduced the significance of the exclusionary rule but, since that rule remains in existence (the rule in Pepper (Inspector of Taxxy) v Hart supra forning an exception to it rather than abrogating it), its should remain in an account of the interpretative criteria. For the history of, and reasons for, the exclusionary rule see Bennion, Statutory Interpretation (2nd Edn, 1992), 2nd Supp (1995).

1421. First exception to the exclusionary rule; the rule in Pepper v Hart. The rule in Pepper v Hart' provides that, notwithstanding the exclusionary rule2, where, in rule in Pepper v Hart' provides that, norwithstanding the exclusionary rule², where, in the opinion of the court determining the legal meaning' of an enactment⁴, that enactment is ambiguous⁵ or obscure⁶ or its literal meaning' leads to an absurdity⁴, the court may have regard to any statement on the Bill for the Act containing the enactment, as set out in the Official Report of Debates³, which (1) is clear¹⁰; (2) was made by or on behalf of the minister or other person who was the promoter of the Bill¹¹; and (3) discloses the mischief aimed at by the enactment, or the legislative intention underlying its words¹². The court may also have regard to such other parliamentary material (if any) as is relevant for understanding that statement and its effect¹³. effect13

In allowing an advocate to cite such material the court must ensure that he or she does not in any way impugn or criticise the statement or the reasoning of the person making it. The court may overrule an earlier decision which is not binding on it and was arrived at before the rule in Pepper v Hart was introduced15

Prior to the decision in Pepper v Hart, a limited exception to the exclusionary rule had been accepted with regard to subordinate legislation passed in order to implement the United Kingdom's obligations under European Community law. Where draft regulations presented to Parliament purported to give full effect to a decision of the European Court of Justice, in ascertaining the intention of Parliament the English court was entitled to have regard to the speech made by the responsible minister when those draft regulations were so presented16.

- 1 The rule was laid down in Pepper (Inspector of Taxes) v Hart [1993] AC 593, [1992] 1 All ER 42, HL.
 2 As to the exclusionary rule see para 1420 ante.
 3 As to the legal meaning see para 1373 ante.
 4 As to the nature of an enactment see para 1232 ante.

- 5 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 634, [1993] 1 All ER 42 at 64, HL, per Lord Browne-Wilkinson. As to when there is ambiguity see para 1470 note 6 post; and Chief Adjudication Officer v Foster [1993] AC 754 at 772, [1993] 1 All ER 705 at 717, HL, per Lord Bridge of Harwich; Restitky Crickmon [1994] 2 All ER 112 at 116, [1994] 1 WLR 420 at 426, CA: R v Scretary of State for the Home Department, ex p Mehan [1994] QB 474 at 485, [1994] 2 All ER 494 at 503.

 Pepper (Inspector of Taxes) v Han [1993] AC 593 at 634, [1993] 1 All ER 42 at 64, HL, per Lord Browne-Wilkinson.

 As to the presumption favouring a literal meaning see para 1470 post.

 Pepper (Inspector of Taxes) v Han [1993] AC 593 at 634, [1993] 1 All ER 42 at 64, HL, per Lord Browne-Wilkinson. As to the presumption against absurdity see para 1477 post.

 The Official Report is more usually referred to as Hansand. Any party intending to refer to any extract from Hansard must, unless the judge otherwise directs, serve upon all other parties and the court copies of any such extract together with a brief summary of the argument intended to be based upon that extract: see Practice Note [1993] 1 All ER 234; sub nom Practice Direction (Hansard: Citation) [1995] 1

 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 638–640, [1993] 1 All ER 42 at 67–60, HL, per Lord (1995) 1.

- 10 Pepper (Inspector of Taxes) v Hart [1993] AC 593 at 638-640, [1993] 1 All ER 42 at 67-69, HL, per Lord Browne-Wilkinson.

- Browne-Wilkinson.

 11 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 638-640, [1993] 1 All ER 42 at 67-69, HL, per Lord Browne-Wilkinson. See also R v Sexetary of State for Foreign and Commonwealth Affain, ex p Ress-Moge [1994] QB 552, [1994] 1 All ER 457, DC. (Iminister's statement made on advice of Attorney General). As to the initiation of Bils see paras 1242-1244 ante.

 12 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 634, [1993] 1 All ER 42 at 64, HL, per Lord Browne-Wilkinson.

 13 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 640, [1993] 1 All ER 42 at 69, HL, per Lord Browne-Wilkinson. It seems that, so far as it extends, the rule in Pepper v Hant supra must be taken to have abrogated the previous rule prohibiting reference to amendments made to a Bill during its progress: see Viscountets Rhondda's Claim [1922] 2 AC 139 at 383, 399, HL; DPP v Manners [1978] AC 43, [1977] 1 All ER, 316, HL).

 14 Pepper (Inspector of Taxes) v Hant [1993] AC 593 at 639, [1993] 1 All ER 42, HL, per Lord Browne-Wilkinson.

- Wilkinson.

 15 Stubbings v Webb [1993] AC 498, [1993] 1 All ER 322, HL.

 16 See Pickstone v Freemans plc [1989] AC 66, [1988] 2 All ER 803, HL.
- 1422. Second exception to the exclusionary rule; the court's inherent jurisdiction. The court, as master of its procedure, has a residuary inherent jurisdiction to allow citation of materials which are otherwise precluded by the exclusionary rule and are not permitted by the rule in Pepper v Hart², where the need to carry out the legislator's intention³ appears to the court so to require⁴.

- legislator's intention³ appears to the court so to require*.

 1 As to the exclusionary rule see para 1420 ante.
 2 Ie the rule in Pepper (Impector of Taxes) v Hart [1993] AC 593, [1992] 1 All ER 42, IIL: see para 1421 ante.
 3 As to the need to ascertain and implement the legislator's intention see para 1372 ante.
 4 The court retains an overall control of its procedure, and if it thinks fit will disregard the exclusionary rule since it is a rule of practice rather than of law, and was in fact contravened by the decision in the very case in which it was first laid down: see Millar v Taylor (1769) 4 Burt 2303. It was afterwards disregarded or questioned in many cases decided before Papper (Impetor of Taxes) v Hart [1903] AC 593, [1992] i All ER 42, HL: see ege Earl of Shrewbury v Scott (1859) 6 CBINS 1; ReMew and Thome (1863) 31 LJ Iby 87 as 693; Dannamad v Dummunoud (1860) 36 LJ Ch 153 at 160; Hebbert v Punchas [1871] LR 3 PC 605 at 648-649; Ridsdale v Clifton [1877] LR 2 PD 276; R v Bishop of Oxford (1870) 4 QBD 533 at 549-550, 576-577 (but see plints v Bishop of Oxford (1880) 49 LJQB 577 at 578); South Eastern Rly Co v Railway Comms (1880) 5 QBD 217 at 236-237; Henou v Rathmises and Railiga Improvement Comms [1893] AC 808 at 501-503. HL: Lumsden v IRC [1914] AC 877 at 598, 922, HL: Edwards v A-C for Canada [1930] AC 243 at 143, PC; Re C, an Infant [1973] 3 All ER 761 at 76, [1972] a XHE R. 11971 at 213, HL: R v Wanner [1969] a AC 236 at 279, [1968] 2 All ER 1356 at 366, HL; Mishillan v Crouch [1972] 3 All ER 61 at 76, [1972] a VIR. R102 at 119, HL: Edwards v A-C for Canada [1974] AC 873 at 167, [1972] at 148 R1 19, HL; R v Wanner [1969] a AC 236 at 279, [1968] 2 All ER 1536 at 366, HL; Mishillan v Crouch [1972] 3 All ER 61 at 76, [1972] at 14R R1 103 at 119, HL; Chanter v Rac Relations Board [1973] AC 868 at 990, [1973] A All ER 61 at 76, [1972] at 236, HL; Rocal Communications Lid v Pay Board [1974] 3 All ER 61 at 76, [1972] at 236, HL; Rocal Communications Lid v Pay Board [1974] 3 All ER 61 at 76, [1972] at

ER 263 at 267, [1974] 1 WLR 1149 at 1153; R v Greater London Council, ex p Blackburn [1976] 3 All ER 183 at 189, [1976] 1 WLR 503 at 565, CA; Dockers' Labour Club and Institute Ltd v Race Relations Board [1976] AC 285 at 288-299, [1974] 3 MLE R 592 at 596-602, HL; R v Mammers [1976] A MLE R 50 at 150, [1976] 2 WLR 709 at 713, CA (affd sub nom DIPP v Mammers [1978] AC 43, [1977] 1 All ER 316, HL); Tuck v Vational Freight Corpn [1979] 1 All ER 213 at 236, [1979] 1 WLR 37 at 55, HL; R v Local Comn for Administration for the North and East Area of England, ex p Bendfind Metropolitum City Council [1978] QB 208 at 843; wsb nom Norwich City Council v Secretary of State for the Environment, ex p Norwich City Council v Secretary of State for the Environment [1982] QB 808 at 843; wsb nom Norwich City Council v Secretary of State for the Environment [1982] 1 All ER 737 at 734, CA; Hadmor Productions Ltd v Hamilton [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 733, CA, per Lord Denning, MR (but see on appeal [1983] 1 AC 191 at 22-233, [1982] 2 All ER 744 at 732, Phase see the 201 at 1917 at

1423. Committee reports leading up to Bill. Before Parliament legislates on a topic, an ad hoc committee of inquiry may be set up to investigate the alleged mischief and propose a remedy. This may be a Royal Commission, a parliamentary select committee, a departmental committee, or some other body. Alternatively the task may be entrusted to a standing body such as the Law Commission.

The ensuing report may or may not be published; and may or may not be formally presented to Parliament. In any event it constitutes part of the enacting history of any Act based on the report, and may be cited and taken into consideration as such accordingly2.

- accordingly².

 1 As to the Law Commission see para 1244 ante.
 2 Black-Clauson International Ltd v Papienwerke Waldhof-Aschaffenburg AC [1975] AC 591 at 647, [1975] 1
 All ER 810, HL, per Lord Simon of Glaisdale. In this case the view of the majority was that neither the recommendation of the committee nor its commentary on the draft Bill attached to its report were to be taken into account, but of at 633 and 837 per Lord Simon of Glaisdale. See also Hawkins v Catheroft (1855) 6 De GM & G 1 at 21 per Turner LJ; River Wear Comns v Adamson (1879) 2 App Cas 743 at 763, HL, per Lord Blackburn, Eastman Photographic Martinglia Co Ltd v Comptoller-General of Patents [1808] AC 571 at 573, HL, per the Earl of Halsbury LC; Ladore v Bennett [1930] AC 468 at 477, [1930] 3 All ER 98 at 102, PC; Pillai v Mudanayake [1953] AC 514 at 528, [1955] 2 All ER 833 at 837, PC; Rookes v Bamard [1964] AC 1129, [1964] 1 All ER 367, HL; National Provincial Bank v dissworth [1965] AC 1175, [1966] 2 All ER 472, HL; Letang v Cooper [1965] 1 QB 332, [1964] 2 All ER 833, All ER 939, CA; Heatons Timappor (St Helens) Ltd v Transport and General Workers Union [1973] AC 15, [1972] 3 All ER 101, HL; Central Arbeitors Co Ltd v Dodd [1973] AC 518 at 529, [1972] 2 All ER 1135 at 1138, HL, per Lord Cheit, V v L [1974] QH 711 at 718, [1973] 3 All ER 843 at 890, CA; Futheroil Womand Arithmes Ltd [1981] AC 251 at 281, [1986] 2 All ER (60) at 718, HL, per Lord Diplock; R v Olugboja [1981] QB 320, [1981] 3 All ER 431, CA; R v Bloxham [1983] 1 AC 109, [1982] t All ER 837, HL; R v Howkair [1987] Crim LR 56; [Hampshire Count Countle Milliam [1991] t CR 325, [1990] 2 All ER 337, HL; R v Howkair [1987] Crim LR 56; [Hampshire Count Countle Milliam [1991] t CR 325, [1990] 2 All ER 337, HL; R v Howkair [1987] Crim LR 56; [Hampshire Count Countle Milliam [1991] t CR 325, [1990] 2 All ER 337, HL; R v Howkair [1987] Crim LR 56; [Hampshire Count Countle Milliam [1991] t CR 325, [1990] 2 All ER 431, DC; Re C and another

(minors) (adoption: parent: residence order) [1994] Fam 1 at 10, [1993] 3 All ER 313 at 320, CA. It seems that former decisions to the contrary (see eg Mattin v Hemming (1854) 18 Jur 1002; Ewan v Williams (1854) 3 Drew 21 at 24; Assam Railways and Trading Co v IRC [1935] AC 445, HL; Re Colbourne Engineering Co Ltd's Application (1954) 72 RPC 169) should now be disregarded.

1424. White papers etc. Government white papers explaining a legislative project, and similar official explanatory material, may be relied on by the court when construing the resulting legislation'.

- 1 Eg, reference was made to the 1974 government White Paper Equality for Women (Cmnd 5724) as a guide to Parliament's intention in enacting provisions of the Sex Discrimination Act 1975 in Duke v GEC Reliance Ltd [1988] AC 618 at 641, [1988] at 181Ek 626 at 637, HL, per Lord Templeman. It seems that contrary authorities (see eg Kulkino 6 Buganda v A-G [1960] 3 All ER 849 at 855, [1961] 1 WLR 119 at 127, PC) should now be disregarded.
- 1425. Explanatory memoranda on Bills. When a Bill is introduced into the House of Commons or House of Lords, memoranda may be provided by the promoter of the Bill (usually the government) for the guidance of members of Parliament. Being designed to throw light on the meaning of the Bill, such memoranda are of obvious relevance to the construction of the ensuing Act, and are admissible accordingly.
- elevance to the construction of the ensuing Act, and are admissible accordingly'.

 In the first House the promoter of a public Bill may prefice it with what is called an explanatory memorandum. This explains the contents and objects of the Bill. It must be framed in non-technical language, and must not be argumentative. If passed by the Public Bill Office as satisfying these requirements, it appears on the front of the Bill when first printed by either House. Where the Bill is promoted by the government, and involved expenditure, it must also be prefaced by a financial memorandum. As to the doctrine of the exclusive financial initiative of the Crownsee para 1223 ante. A financial memorandum outliess the financial effect of the Bill, and gives estimates of the amount of money involved. The same principles apply to it as to an explanatory memorandum. In practice, a government Bill advays includes an explanatory memorandum. Since 1968 this has included forecasts of changes in manpower requirements in the public sector expected to result from the Bill: see 773 HC Official Report (5th series) cols 1546–1547. In the case of financial Bills, the two types of memoranda are combined in the form of what is called an explanatory and financial memorandum. When, following the making of amendments, the Bill is later reprinted these memoranda are dropped. This means that they are usually not accurate guides to the final Act. As to enactment procedure see para 1245 ante.

1426. Construction of treaty Acts. There is a presumption that Parliament intends to fulfil, rather than break, an international agreement. Thus, where an Act is intended to give effect to such an agreement, any doubt as to its meaning should if possible be olved in favour of that which is consistent with the provisions of the agreement. Where, however, on an informed construction3 there is no real doubt4 about the legal meaning of an enactment⁵, effect must be given to that meaning, even if it is not in accordance with an international agreement or is contrary to international law

In accordance with general principle, the court will assume that a treaty Act is not intended to conflict with international law and, so far as is possible, will construe the intended to conflict with international law and, so far as is possible, will construe the Act accordingly. If an international agreement has been embodied in legislation in other jurisdictions, the court will lean towards adopting an interpretation of the meaning of words which has been adopted in those jurisdictions. In construing an international agreement which has been incorporated into English law a court may have regard to versions of the agreement in other languages. It is right for a court to have regard to the fact that international conventions are usually more loosely worded than Acts of Parliament, but there is no reason to abandon English methods of interpretation in favour of continental methods¹²

1 Salomon v Customs and Excise Comes [1967] 2 QB 116 at 143, [1966] 3 All ER 871 at 875, CA, per Diplock LJ: Post Office v Bistuary Radio Ltd [1968] 2 QB 740 at 737, [1967] 3 All ER 65] at 682, CA, per Diplock LJ: Post Office v Bistuary Radio Ltd [1968] 2 QB 740 at 737, [1967] 3 All ER 65] at 682, CA, per Diplock LJ: Medway Drydock and Engineering Co Ltd v Andrea Urula, 114 Per Andrea Urula, 11973] QB 263 at 271, [1971] 1 All ER 821 at 825 per Brandon J: Federal Steam Novigation Co Ltd v Department of Trade and Industry [1974] 2 All ER 97 at 112, [1974] 1 WLR 505 at 523, HL, per Lord Wilberforce; R v Sexteary of State for The Home Department, ex. p Singh [1976] QB 198 at 207, [1975] 2 All ER 1081 at 1083, CA, per Lord Denning MR; Quazi v Quazi [1980] AC 744 at 808, [1979] 3 All ER 807 at 903, HL, per Lord Diplock; Calanda v British Rad Ilsqineering Ld [1983] 2 AC 751, [1981] 2 All ER 402, HL. See also para 1222 ante; but cf Sunjit Kaur v Lord Advocate [1980] 3 CMLR 79, Ct of Sess.

[Quazi v Quazi [1980] AC 744 at 808, [1979] 3 All ER 897 at 903, HL, per Lord Diplock.

[As to cases of real doubt see para 1374 ante.
[As to the informed interpretation rule see para 1414 ante.
[So the Dealings Ltd v IRC [1961] AC 1 at 19, [1961] t All ER 762 at 765, HL, per Viscount Simonds; Wanvick Film Productions v Ettinger [1969] t Ch 508, [1967] 3 All ER 367; Woodend (KV Ceylon) Rubber and Tea Co Ltd v IRC [1971] AC 321, [1970] 2 All ER 801, PC.

1 As to treaty Acts see para 1232 ante.

***Particle Path** (1971) AC 12.1, [1970] 2 All ER 80.1, PC.

7 See para 1439 post.

8 As to treaty Acts see para 1222 ante.

9 Stog Line Lid v Foscolo, Mango and Co Ltd [1932] AC 128 at 350, HL. per Lord MacMillan; Salomon v Customs and Excise Comrs [1967] 2 QB 116 at 143, [1966] 3 All ER 871 at 875, CA, per Diplock LJ; Post Office v Estuary Radio Ltd [1968] 2 QB 740. at 737, [1967] 3 All ER 663 at 682, CA, per Diplock LJ; Medway Drydock and Engineering Co Ltd v Andrea Ursula, The Andrea Ursula [1973] QB 265, [1971] 1 All ER 82; Fothergill W Monarch Arilines Ltd [1981] AC 25.1, [1980] 2 All ER 665, 484, 855, 874, [1961] 1 All ER 82, CA; James Buchanan G Co Ltd v Babox Forwarding and Shipping (UK) Ltd [1978] AC 141, [1977] 3 All ER 1048, HL; Fothergill v Monarch Arilines Ltd [1981] AC 25.1, [1980] 2 All ER 1048, HL; Fothergill v Monarch Allines Ltd [1981] AC 251, [1980] 2 All ER 666, HL.

(c) Post-enacting History

1427. Use of official statements. Official statements published by the government department administering an Act', or by any other authority concerned with the Act, may be taken into account as persuasive authority on the meaning of its provisions2

- As to agencies authorised to administer an Act see para 1325 ante.

 Enactments relating to tax, for example, cannot be administered without the taking of a view by the Board of Inland Revenue or the Commissioners of Customs and Excise on doubtful points of statutory interpretation. These rulings are communicated to officials of the department and to taxyayers and their advisers. Often they are published, either individually or as part of a regular series. The courts have regard to them in interpretation: see ge I Inaming v Maitland (No 2) [1970] t QB 380, [1970] t All ER 812; Oram (Inspector of Taxety) Johnson [1980] a All ER 1 at 6, [1980] t WLR 158 at 362 per Walton]; IRCv Trustees of Sir John Anit's Settlement [1981] a All ER 292 at 937, [1982] t WLR 270 at 273 per Nourse]; Wicke v Fink (Inspector of Texety) [1981] a CZ 114 at 230, [1981] t All ER 151 at 134-153. HL, per Lord Bridge (contra at 236 and 159 per Lord Templeman); Matrix-Securities Ltd v IRC [1994] t All ER 769 and 791, [1994] t WLR 334 at 336, HL, per Lord Browne-Wilkinson.
- 1428. Use of delegated legislation made under Act. Delegated legislation made under an Act may be taken into account as persuasive authority on the meaning of its provisions¹. This is because delegated legislation, like some official memoranda², originates in the government department responsible for initiating and administering

the relevant Act3 and may therefore be assumed to reflect a correct view of the intention of its promoters

1 Sec Hales v Bolton Leathers Ltd [1950] 1 KB 493 at 505, [1950] 1 All ER 149 at 153, CA (on appeal [1951] AC 531 at 339, [1951] 1 All ER 643 at 646, HL, per Lord Simonds, at 544 and 649 per Lord Normand, and at 548 and 651 per Lord Oaksey, who thought that regulations might be looked at as being an interpretation placed on the words of an Act by an appropriate government department: see pars 1323 ante); Yandybe Minister of Ptensions [1955] 1 QB 29 at 37, [1954] 2 All ER 733 at 726; Stephens v Cnilfeld RDC [1966] 2 QB 373 at 380–381, [1960] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1960] 2 QB 373 at 380–381, [1960] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1960] 2 QB 373 at 380–381, [1960] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1961 [1961] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1961 [1961] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1961 [1961] 2 All ER 716 at 718, CA; Britt v Bückinghamshire Country [1961] C 1961 [1961] C 1961

871

1429. Later use of contemporaneous exposition. The construction of Acts may be elucidated in later times by what is called contemporaneous exposition¹, that is, by reference to contemporary statements indicating how they were understood (possibly mistakenly, having regard to their wording) at the time when they were passed². It is said that the doctrine of contemporaneous exposition should not be applied to the construction of modern Acts³. However the reason for this view is by no means obvious, and it seems that for what it is worth the doctrine should be applied to Acts whenever passed⁴

- 1 The term derives from the maxim given by Coke in the form contemporanea expositio est fortissima in lege (contemporaneous exposition is the most powerful in law): 2 Co Inst 11.

 2 M'Williams v Adams (1852) 1 Macq 120 at 137, HL; Mouttone Perenge Claim (1853) 1 Macq 401 at 406, HL; Smith v Lindo (1883) 27 LICP 196 at 200; Coventors of Campbell College, Religis v Valuation Comms for Northern Ireland [1964] 2 All ER, 705 at 727, [1964] 1 WLR 912 at 941, HL, per Lord Upjohn. It may be that an established practice which has grown up founded on the same or very similar words used in an earlier Act can sometimes be a guide to contemporary opinion: see R v Cintbush (1867) LR 2 QB 379 at 182; Intome Tax Special Purposes Connts v Penusel [1891] AC 531 at 591, HL.

 3 Clyde Navigation Trustees v Laid (1883) 8 App Cas 65 at 673, HL; Arsheton Smith v Owen [1906] 1 Ch 179 at 213; Goldsmiths' Co v Wyatt [1907] 1 KB 95 at 107, CA; Sadler v Whitenou [1910] KB 868 at 890, CA.

CA.

In Trustees of the Clyde Navigation v Laird (1883) 8 App Cas 658, HL, the question was whether the Clyde Navigation Consolidation Act 1858 required navigation dues to be paid on logs which were chained together and floated down the River Clyde. It was proved that from the passing of the Act until the time when the case was decided (a period of a quarter of a century) these dues had been levied and paid without protest. Lord Blackburn said (at 700) that this raised a strong prints facie ground for thinking that there must exist 'some legal ground' for exacting the dues. This seems preferable to the view of Lord Waston (at 673) that such usage was of no value. See also Campbell College, Belfat (Governos) v Comr of Valuation for Northern Ireland [1964] 2 All ER 705, [1964] t WLR 912 at 930-931, HL, per Viscount Radcliffe; and para 1428 note 4 ante.

872

1430. Use of committee reports on Act. The court may treat as of persuasive authority on the construction of a statutory provision the view of a post-enactment official committee reporting on the meaning of the provision'.

Eg the Report of the Royal Commission on Criminal Procedure 1981 (Crimid 8092) contained an account of how the power of arrest conferred by the Criminal Law Act 1967 s 2(4) (now repealed) and similar enactments should be exercised. In Mohammed-Holgate v Duke [1984] QIB 209, [1985] 3 All ER, 326, CA, it was held that this account reflected the proper basis for the exercise of the power of arrest and could be relied on as authoritative.

(v) Principles derived from Legal Policy

A. LEGAL POLICY

1431. Nature of legal policy. One of the four categories of interpretative criteria applicable to statutory construction consists of principles derived from legal policy. Legal policy is not confined to the operation of legislative texts, but applies throughout the law. It consists of the collection of principles which the judges consider the law has a general duty to uphold. It is akin to public policy, and may indeed be regarded as its legal aspect. The courts use the two terms more or less interchangeably? The principles comprised in legal policy cannot be numbered, and through the decided cases are constantly being developed. The courts draw on many diverse sources in formulating legal policy.

The courts ought not to enunciate a new head of legal policy in an area where Parliament has demonstrated a willingness itself to intervene legislatively where it considers necessary³. Legal policy is not static and in some areas it may change drastically over a period in response to changes in the perceived view of public needs

- 1 As to the interpretative criteria see para 1375 ante; and as to the basic rule of statutory interpretation see

- As to the interpretative criteria see para 1375 ante; and as to the basic rule of statutory interpretation see para 1376 ante.
 For the nature of public policy see R ν St Gregory Inhabitants (1834) 2 Ad & El 99 at 107-108; Amitable Soatity ν Bolland (1830) 4 Bh NS 194; Egenion ν Earl Brownlow (1833) 4 HL Cas 1 at 123; Coxhead ν Mullis (1878) 3 CPD 439 at 443; Munticipal Building Socity ν Keut (1884) 6 pp. Cas 260 at 273; Re Minans [1891] 1 QB 594 at 595; Mogul SS Co ν McGregor, Cow & Co [1892] AC 25 at 45, HL; Jauson ν Driefontein Consolidated Miner Ld [1903] AC 484 at 500, 507, HL
 Eg in R ν Lemon [1979] AC 617, [1979] 1 All ER 894, HL, it was necessary to decide whether the common law offence of blasphenous libel requires proof only of an intention to publish the offending matter, or also requires proof that the accused actually intended to cause offence. Lord Scarman (add and 927) described this question as 'one of legal policy in the society of today'.
 Eg in Kinham v Chief Constable of the Createst Membater Police [1989] 3 All ER 82 at 892-893 (on appeal [1990] 2 QB 183, [1990] 3 All ER 184. CA) Tudor Evans, in considering whether legal policy required damages for negligence to be disallowed where the negligence consisted in giving a suicidal person an opportunity (which he took) actually to commit suicide, had regard to whether suicide is an ecclesiastical offence.
 Re Brighlife Ld [1987] Ch 200, [1986] 3 All ER 673 concerned the question whether parties could
- ecclesiastical offence.

 3. Re Imighilije Ltd [1987] Ch. 200, [1986] 3. All ER. 673 concerned the question whether parties could determine by agreement between them that a floating charge would become crystallised if the chargor ceased trading. Hoffman J was asked to declare that to allow this was an innovation which was contrary to public policy. He declined to do so, saying (at 21 a and 880–881) latt these 'are matters for Parliament rather than the courts and have been the subject of public debate in and out of Parliament for more than a century'. He added: 'The limited and pragmatic interventions by the legislature [in this field] make it in my judgment wholly inappropriate for the courts to impose additional restrictive rules on the ground of public policy.'

 6. 'The fact that opinion grounded on experience has moved one way does not in law preclude the possibility of its moving on fresh experience in the other; nor does it bind succeeding generations, when

- conditions have again changed': Bowman v Secular Society Ltd [1917] AC 406 at 467, HL, per Lord
- conditions have again changed': Bouman v Sexular Society Ltd [1917] AC 406 at 467, HL, per Lord Sumner.

 7 Lord Devlin (The Judge (1979), p. 15) referred to certain aspects of mid-nineteenth century legal policy as 'a Victorian Bill of Rights, favouring (subject to the observance of the accepted standards of morality) the liberty of the individual, the freedom of contract, and the sacredness of property, and which was highly suspicious of taxation'. Such a description would not fit the legal policy of today.

 8 Lord Redi commented on 'a steady trend' towards regarding the law of negligence as depending on principle rather than precedent: Donet Vacht Ce Ltd v Home Office [1970] AC 1004 at 1026, [1970] 2 All ER 294 at 297, HL. On another aspect of legal policy, Lord Haishham of St Marylebone said. The categories of public interest are not closed, and must after from time to time whether by restriction or extension as social conditions and social legislation develop?: D v NSPCC [1978] AC 171 at 230, [1977] 1 All ER, 589 at 605, HL. In relation to tax avoidance, Lord Diplock said that it would be disingenuous to suggest, and dangerous on the part of those who advised on elaborate tax-avoidance schemes to assume, that the principle in WT Ramay Ltd v IRC [1982] AC [006, 1981] i Al ER, 586, HL (see STAD DUTTES para 1011 text and note 4 ante), did not mark a significant change in the approach adopted by the courts: IRC v Burnsh Oil Co Ltd [1982] STC [00 at 32, HL. The judicial development of the extent of judicial review (see para 138 ante) which began in the 1970s required a broadening of the concept of locus stands: R y HM Treasny, ex p Smelley [1983] [08 573 at 606, [1983] I al ER, 58, 80 at 505, CA, per Slade LJ ("The speeches of their Lordships in R r IRC, ex p National Federation of Self-Employed and Snall Businesses Ld [1982] AC 617, [1981] 2 Al ER 9, 3 H. L., well illustrate that there has been what Lord Roskill described (at 656 and 110) as a "change in legal policy", which has in recent years geally relaxed t

1432. Deriving interpretative principles from legal policy. Because it takes Parliament as intending that general principles of legal policy should apply to the construction of its enactments unless the contrary intention appears, the common law has developed specific principles of statutory interpretation by reference to those general principles. A principle of statutory interpretation (as opposed to a rule, presumption or canon)² can therefore be described as a principle of legal policy formulated as a guide to legislative intention³. In a particular case different elements of legal policy, for example the safeguarding of personal liberty and the need for state security, may conflict. The court then needs to weigh the conflicting elements and decide which should have predominance. The conflict may, however, be more apparent than real5.

- 1 Eg the principle of construction that if the literal meaning of an Act would permit a person to profit from his own wrong, it may be correct to infer an intention by the legislator that a strained construction should be given in such cases, is derived from the general principle that it is undesirable that a person should be allowed so to profit. As to this principle see further para 1453 post.

 2 See para 1375 ante.
 3 For the detailed principles see para 1433 et seet post.
 4 This is in accordance with the usual technique of statutory interpretation, where criteria other than principles derived from legal policy may also come into consideration; see para 1378 ante.
 5 See R v Secretary of State for the Home Department, ex p Chelbakl [1901] 2 All ER 130 at 314, [1991] 1 WLR 850 at 906–907, CA, per Lord Donaldson MR, commenting on the dictum of Mann LJ in R v Secretary of State for the Home Department, ex p (1991) The Independent, 29 January, DC, that the court was aware of the tension which arose between considerations of liberty and the freedom to live where one washed on the one hand and considerations of national security upon the other hand. Although they give rise to tensions at the interface, rational security and civil liberties' are on the same side; 'in accepting, as we must, that to some extent the needs of national security unst displace civil liberties, albeit to the least possible extent, it is not irrelevant to remember that the maintenance of national security underpins and is the foundation of all our civil liberties': R v Secretary of State for the Home Department, ex p Cheblak supra at 334 and 906–907 per Lord Donaldson MR.

Volume 44(1) (Reissue), para 1521

Queen's Printer of Acts of Parliament

NOTE 2—For an example of letters patent appointing the Queen's Printer see London Gazette, 4 September 1997.

1261 The proviso
NOTE 5—Reserve Forces Act 1980 s 125 repealed: Reserve Forces Act 1996 Sch 11.

Part 2. Passing, Commencement, Amendment and Cessation

1283 Relation of an enactment to past law and fact NOTE 2—See Bairstow v Queen's Moat Houses plc [1998] 1 All ER 343, CA (no power under Supreme Court Act 1981 s 87(3), in making Rules of Court, to effect implied retrospective amendment of inconsistent primary legislation).

1287 Presumption regarding procedural enactments
NOTE 7---Sec, however, Bairstow v Queen's Mout Houses ple [1998] 1 All ER 343, CA.

1290 Implied amendment NOTE 1---See, however, Bai See, however, Bairstone v Queen's Moat Houses ple [1998] 1 All ER 343, CA.

1305 Repeal etc by subordinate legislation
NOTE 1-- Such a power must be construed narrowly and strictly: Bairston: v Queen's Moat Houses ple
[1998] 1 All ER 343, CA.

1308 Savings for accrued rights, etc.

NOTE 3—See also R v Dover Magistudes' Court, ex p Webb (1998) 162 JPR 295 (application for forfeiture order); and Marata v Apong [1998] 1 W.I.R. 674, PC. (statute could not be interpreted retrospectively so as to impair an existing right or obligation).

Part 3. Extent and Application of Acts

No further updating since publication of Volume 44(1) (Reissue).

Part 4. Operation of Acts

1328 Investigating agencies NOTE 3--1964 Act s 18, Sch 2 now Police Act 1996 s 29, Sch 4.

1357 Statutory penalties
NOTE 5 -- 1979 Act consolidated in Justices of the Peace Act 1997, 1979 Act s 61(2) now 1997 Act

s 60(2).

1360 Tort of breach of statutory duty
NOTE 11--X (Minors) v Bedjodsline C.C., cited, applied in Bouden v South West Water Services Ltd [1998]
3 CMLR, 330 (no right of action in tort under Water Industry Act 1991 or Water Resources Act 1991
which created comprehensive regulatory regimes enforceable in public rather than private law).

1362 Money due under an Act NOTE 2--1925 Act s 83 substituted: see now s 83(12); Land Registration Act 1997 s 2.

Part 5. Statutory Interpretation

1383 Definitions relating to places

NOTE 16—1964 Act s 62 now Police Act 1996 s 101(1): 1978 Act Sch 1, amended by the 1996 Act Sch 7 para 32.

1387 Definitions relating to distance and time
NOTE 4—1994 Order revoked. As to the years 1998, 1999, 2000, 2001 see the Summer Time
Order 1997, SI 1997/2982.

1417 Construction of consolidation Acts

NOTE 6—See Johnson (Inspector of Taxes) v. The Prodential Assurance Co. Ltd. [1996] NTC 647

(ambiguous or obscure provisions, falling within first exception to exclusionary rule formulated in Pepper v. Hard (see para 14-21) gave rise to real and substantial difficulty or ambiguity and entitled count to seek assistance from parliamentary materials and antecedents of consolidation Act).

1421 First exception to the exclusionary rule; the rule in Pepper v Hart
TEXT AND NOTES—Where the court is seeking to construe a statute purpossed; and consistently
with any relevant European legislation, or the object of the legislation under consideration is of mitroduce into Euglish as the provisions of an international convention or European directive, it is
of particular importance to ascertain the true purpose of the statute, and in those circumstances the
court may adopt a more flexible approach to the admissibility of parliamentary materials than that
established for the construction of a particular provision of purely domestic legislation: Three Rives
DC v Covernor and Company of the Bank of England (No 2) [1996] 2 All ER 363.

Part 6. Subordinate Legislation

1499–1526 Subordinate Legislation
As to the making of subordinate legislation by the National Assembly for Wales, including the disapplication of certain Parliamentary procedures in relation to such subordinate legislation, see CONSTITUTIONALIAW AND HUMAN RIGHTS Vol 8(2) (Reissue) para 42M ante.

1501 The legislation and antecedents
NOTE 7 — 1946 Act ss 2, 3(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.

1502 Power to make regulations
NOTE 1--1946 Act s 8(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.
TEXT AND NOTE 6--For Sold by the Queen's Printer' read 'sold by or under the authority of the Queen's Printer: 1946 Act s 8(1)(c); 1996 Act sipa s 1.
NOTE 7--1946 Act s 8(1)(c) amended: 1996 Act s 1.

1504 Express application of the legislation to other documents NOTE 2---1946 Act s 2 amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.

1505 The Statutory Instruments Reference Committee NOTE 5 - 1946 Act 5 2(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.

1506 Requirements as to individual documents
NOTES 3, 5, 6-- 1946 Acts 2(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s.1.
NOTE 6—1946 Acts 8(1)(c) amended: 1996 Act supra s.1.

1507 Statutory Instruments Issue List
NOTES 1, 3 –1946 Act's 3(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996's 1.
TEXT AND NOTE 2 –For 'sold by the Queen's Printer' read 'sold by or under the authority of the Queen's Printer': 1946 Act's 3(1); 1996 Act supra's 1.
TEXT AND NOTE 5 – Words 'and purporting to bear the imprint of the Queen's Printer' omitted: 1946 Act's 3(1); 1996 Act's 1.

1508 Annual editions of statutory instruments

NOTES 3, 5---1946 Act s 2(1) amended: Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.

NOTE 5---1946 Act s 3(1) amended: 1996 Act supra s 1.

1511 Ignorance of statutory instrument
TEXT AND NOTE 2 - For 'sold by the Queen's Printer' read 'sold by or under the authority of the Queen's Printer': 1946 Act s 3(2); Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.
TEXT AND NOTE 3 -For 'issued by' read 'issued by or under due authority of': 1946 Act s 3(2);

1996 Act supra s 1.

1515 Instruments subject only to laying before Parliament
TEXT AND NOTE 12 - For 'sold by' read 'sold by or under the authority of': 1946 Act s 8(1)(c);
Statutory Instruments (Production and Sale) Act 1996 s 1.
NOTES 13, 14—1946 Act s 4(2) amended: 1996 Act supra s 1.

1521 Grounds for challenging subordinate legislation

NOTES 3-7 - Subordinate legislation which purports to give powers which substantially interfere with common law or statutory rights is ultra vires, unless the interference is expressly or impliedly authorised by the empowering Act and proportional to the object of the subordinate legislation itself. Dimian v Bedfordshire CC [1997] ELR 299.